

Registrer dit produkt og få hjælp på webstedet
www.philips.com/welcome

11

Dansk

INTELIA EVO

Type HD8753

BRUGSANVISNING



LÆS OMHYGGELIGT DISSE ANVISNINGER INDEN MASKINEN TAGES I BRUG.

DA

11



 **Saeco**

Tillykke med dit køb af den superautomatiske kaffemaskine Saeco Intelia EVO One Touch Cappuccino! Registrer dit produkt på www.philips.com/welcome for at få maksimal fordel af Saecos kundeservice. Denne brugsanvisning gælder for modellen HD8753. Maskinen er beregnet til brygning af espressokaffe med hele bønner og er udstyret med en mælkekande til let og hurtig tilberedning af en perfekt cappuccino. I denne brugsanvisning finder du alle de nødvendige oplysninger til at installere, anvende, rengøre og afkalke din maskine.

RESUMÉ

VIGTIGT	4
Sikkerhedsanvisninger	4
Vigtigt	4
Vigtigt	5
Overensstemmelse med regler	5
INSTALLATION	6
Oversigt over maskinen	6
Beskrivelse	7
KLARGØRING	8
Maskinens emballage	8
Installering af maskinen	8
FØRSTE GANG MASKINEN TAGES I BRUG	10
Påfyldning af kredsløb	10
Automatisk skylle-/selvrensncyklus	11
Manuel skyllecyklus	12
Måling og programmering af vandets hårdhed	14
Installation af vandfilteret "INTENZA+"	15
Udskiftning af vandfilteret "INTENZA+"	16
INDSTILLINGER	18
Saeco Adapting System	18
Justering af den keramiske kaffekværn	18
Regulering af aroma (kaffens intensitet)	19
Indstilling af udløb	20
Indstilling af mængden af kaffe i en kop	21
BRYGNING AF KAFFE OG ESPRESSO	22
Brygning af kaffe og espresso med kaffebønner	22
Brygning af kaffe og espresso med formålet kaffe	23
MÆLKEKANDE	24
Fyldning af mælkekande	24
Indsætning af mælkekande	25
Fjernelse af mælkekande	26
Tømning af mælkekande	26

UDLØB AF EN CAPPUCCINO	27
Indstilling af mængden af cappuccino i en kop	28
UDLØB AF VARM MÆLK	30
Indstilling af mængden af varm mælk i koppen	31
UDLØB AF VARMT VAND	32
RENGØRING OG VEDLIGEHOLDELSE	34
Daglig rengøring af maskinen	34
Daglig rengøring af vandbeholderen	36
Daglig rengøring af mælkekande	36
Ugentlig rengøring af maskinen	37
Ugentlig rengøring af mælkekande	37
Ugentlig rengøring af kaffeenhed	42
Månedlig rengøring af mælkekande	44
Månedlig smøring af kaffeenhed	46
Månedlig smøring af kondens udløb	48
Månedlig rengøring af kaffeenhed med affedtningsstabletter	49
Månedlig rengøring af kaffebønnebeholderen	51
AFKALKNING	51
PROGRAMMERING	56
Justerbare parametre	56
Eksempel på programmering	57
FORKLARING AF DISPLAYSYMBOLER	59
FEJLFINDING OG AFHJÆLPNING	63
ENERGIBESPARELSE	65
Standby	65
Bortskaffelse	65
TEKNISKE KARAKTERISTIKA	66
GARANTI OG ASSISTANCE	66
Garanti	66
Assistance	66
BESTILLING AF PRODUKTER TIL VEDLIGEHOLDELSE	67

VIGTIGT**Sikkerhedsanvisninger**

Maskinen er udstyret med sikkerhedsanordninger. Dog er det alligevel nødvendigt at læse de anførte sikkerhedsanvisninger omhyggeligt igennem, så skader på personer eller genstande undgås. Brugsanvisningen skal opbevares til eventuel fremtidig brug.



Udtrykket **ADVARSEL** og dette symbol advarer brugeren om faresituationer, som kan forårsage alvorlige personskader, livsfare og/eller skader på maskinen.



Udtrykket **VIGTIGT** og dette symbol advarer brugeren om risikosituationer, som kan forårsage lettere personskader og/eller skader på maskinen.

Vigtigt

- Slut maskinen til et egnet stik i væggen, hvis hovedspænding svarer til maskinens tekniske specifikationer.
- Undgå, at strømkablet hænger ned fra bordet eller arbejdsbordet, eller at det kommer i kontakt med varme overflader.
- Nedsænk ikke maskinen, stikket eller strømkablet i vand: fare for elektrisk stød!
- Ret ikke strålen med varmt vand mod dig selv: fare for forbrændinger!
- Rør ikke ved varme overflader. Brug håndtagene og knapperne.
- Tag stikket ud af stikkontakten:
 - hvis der opstår anomalier;
 - hvis maskinen henstår ubrugt i længere tid;
 - inden maskinen rengøres.

Træk i selve stikket og ikke i strømkablet. Rør ikke ved stikket med våde hænder.

- Brug ikke maskinen, hvis stikket, strømkablet eller selve maskinen er beskadiget.
- Udfør aldrig ændringer ved maskinen eller strømkablet. Alle reparationer skal udføres af et autoriseret Philips servicecenter, så alle farer undgås.
- Maskinen er ikke beregnet til brug af personer (herunder børn), der ikke har de fornødne fysiske, mentale eller sensoriske evner eller som ikke har den tilstrækkelige erfaring og/eller kompetence, medmindre de overvåges af en person, der er ansvarlig for deres sikkerhed eller instrueres i, hvordan maskinen anvendes.
- Børn skal overvåges for at sikre, at de ikke leger med maskinen.
- Stik ikke fingrene eller andre genstande i kaffekværnen.

Vigtigt

- Maskinen er udelukkende beregnet til brug i husholdninger og er uegnet til brug til kantiner eller køkkenzoner i forretninger, kontorer, landbrug eller andre arbejdssteder.
- Placer altid maskinen på en plan og stabil overflade.
- Placer ikke maskinen på varme overflader, i nærheden af varme ovne, varmeapparater eller lignende varmekilder.
- Hæld kun hele kaffebønner i beholderen. Malet kaffe, pulverkaffe samt andre genstande kan beskadige maskinen, hvis de hældes i kaffebønnebeholderen.
- Lad maskinen afkøle, inden du indsætter eller fjerner komponenter.
- Beholderen må ikke fyldes med varmt eller kogende vand. Brug kun koldt vand.
- Brug aldrig skurepulver eller aggressive rengøringsmidler til rengøringen. En blød klud, som er fugtet med vand, er tilstrækkelig.
- Afkalk maskinen regelmæssigt. Det er maskinen selv, som angiver, hvornår afkalkning er nødvendig. Hvis maskinen ikke afkalkes, holder den op med at fungere korrekt. I dette tilfælde er reparationen ikke dækket af garantien!
- Udsæt ikke maskinen for temperaturer på under 0°C. Vandet i opvarmningssystemet kan fryse og beskadige maskinen.
- Efterlad ikke vand i beholderen, hvis maskinen skal henstå ubrugt i en længere periode. Vandet kan forurennes. Brug frisk vand hver gang maskinen bruges.

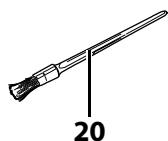
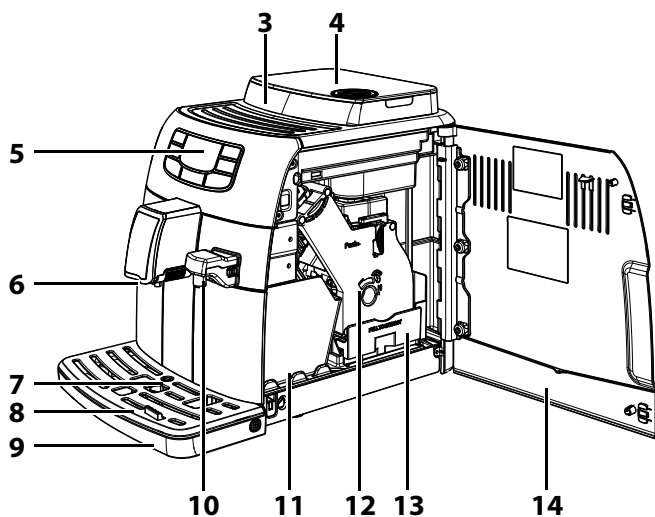
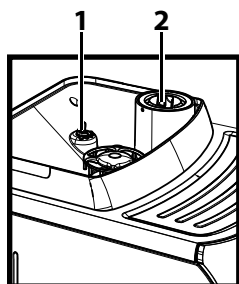
Overensstemmelse med regler

Maskinen lever op til kravene i artikel 13 i det italienske lovdekret nr. 151 af 25. juli 2005 "Gennemførelse af direktiv 2005/95/EF, 2002/96/EF og 2003/108/EF om mindsning af brug af farlige stoffer i elektriske og elektroniske apparaturer samt affaldsbortskaffelse".

Denne maskine lever op til kravene i det europæiske direktiv 2002/96/EF.

INSTALLATION

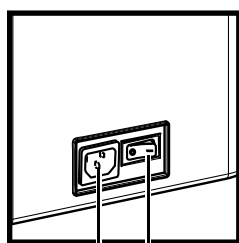
Oversigt over maskinen



20



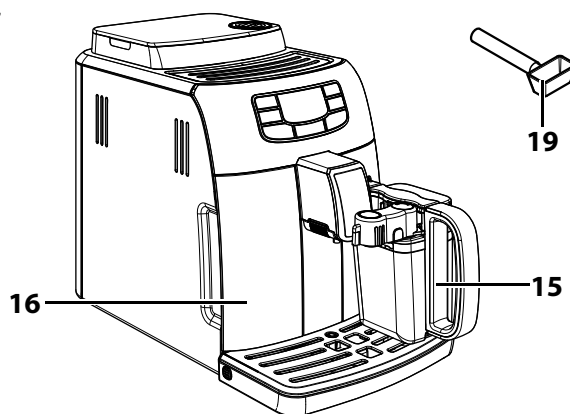
22



17 18

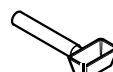


21

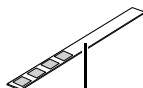


16

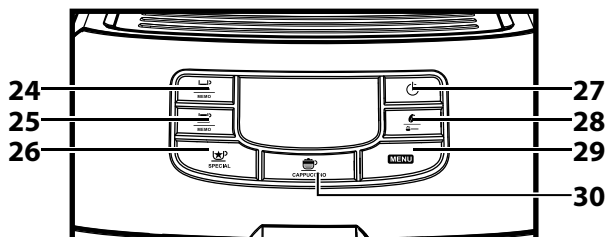
19



31



23



24

25

26

27

28

29

30



32

Beskrivelse

1. Knap til indstilling af kaffekværn
2. Beholder til formalet kaffe
3. Kaffebønnebeholder
4. Låg til kaffebønnebeholder
5. Betjeningspanel
6. Kaffeudløb
7. Indikator for fuld drypbakke
8. Kopbakke
9. Drypbakke
10. Vandudløb (udtageligt)
11. Skuffe til kafferester
12. Kaffeenhed
13. Skuffe til opsamling af kaffe
14. Inspektionslåge
15. Mælkekande
16. Vandbeholder
17. Stik til strømkabel
18. Afbryderkontakt
19. Nøgle til indstilling af kaffekværn + doseringsenhed for formalet kaffe
20. Pensel til rengøring
21. Smørefedt til kaffeenhed
22. Strømkabel
23. Test af vandets hårdhed
24. Knap til espresso
25. Knap til kaffeudløb
26. Vælgerknap til specialprodukter
27. ON/OFF-knap
28. "Aroma"-knap - Formalet kaffe
29. "MENU"-knap
30. Knap til cappuccino
31. Afkalkningsmiddel (sælges separat)
32. Filter (INTENZA+) (sælges separat)

KLARGØRING**Maskinens emballage**

Originelemballagen er udviklet og konstrueret til at beskytte maskinen under transport. Det anbefales, at man gemmer emballagen for eventuel fremtidig transport.

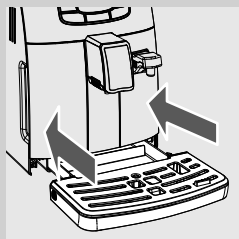
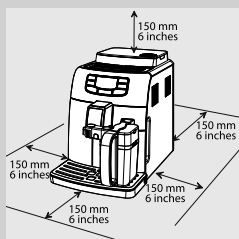
Installering af maskinen

1 Tag drypbakken med rist ud af emballagen.

2 Fjern maskinen fra emballagen.

3 Det anbefales at følge nedenstående råd om optimal brug:

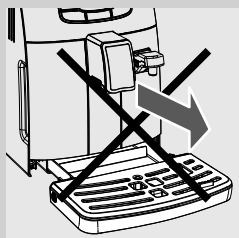
- Maskinen skal placeres på en sikker og plan overflade, hvor ingen kan vælte den eller komme til skade.
- Stedet, hvor maskinen placeres, skal være godt oplyst, rent og have en stikkontakt i nærheden.
- Der skal være en minimumsafstand mellem maskinen og væggene som vist i figuren.



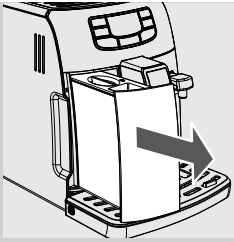
4 Sæt drypbakken med rist i maskinen. Kontrollér, at den er sat helt i bund.

**Bemærk:**

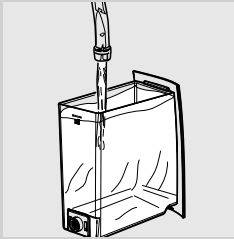
Drypbakken har til formål at opsamle vandet, som løber ud af kaffeudløbet under skylle-/selvrensecykler, og eventuel kaffe, som kan løbe over under tilberedelse af drikke. Tøm og vask drypbakken hver dag, og hver gang indikatoren for fuld drypbakke er hævet.

**Vigtigt:**

Drypbakken må IKKE tages ud straks efter tænding af maskinen. Vent et par minutter, indtil skylle-/selvrensecyklingen er udført.



5 Tag vandbeholderen ud.



6 Skyl beholderen med frisk vand.

7 Fyld vandbeholderen med frisk drikkevand til niveauet MAX, og sæt den i maskinen igen. Kontrollér, at den er sat helt i bund.



Vigtigt:

Beholderen må ikke fyldes med varmt eller kogende vand, mineralvand med kulsyre eller andre væsker. De kan skade beholderen og maskinen.



8 Tag låget til kaffebønnebeholderen af, og hæld langsomt kaffebønnerne i beholderen.



Bemærk:

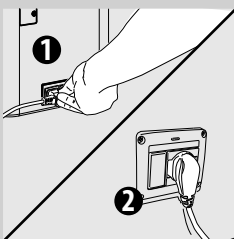
Hæld ikke for mange kaffebønner i kaffebønnebeholderen for at undgå at forringe maskinens kværning.



Vigtigt:

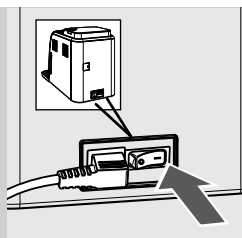
Hæld altid og kun hele kaffebønner i beholderen. Malet kaffe, pulverkaffe samt andre genstande kan beskadige maskinen.

9 Sæt låget tilbage på kaffebønnebeholderen.

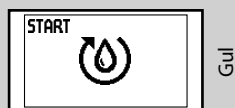
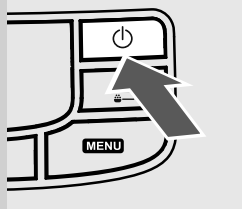


10 Sæt stikket i kontakten, der sidder bag på maskinen.

11 Sæt stikket i den anden ende af strømkablet i en vægstikkontakt med passende spænding.



Sort



Gul

12 Flyt afbryderkontakten til position "I" for at tænde maskinen. Displayet viser ikonet for standby.

13 Tryk på knappen "⏻" for at tænde maskinen. Displayet signalerer, at det er nødvendigt at fylde kredsløbet.

FØRSTE GANG MASKINEN TAGES I BRUG

Inden maskinen tages i brug første gang, skal følgende betingelser være til stede:

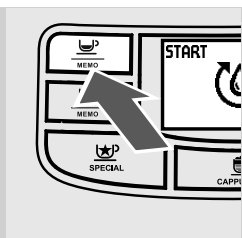
- 1) Det er nødvendigt at foretage en påfyldning af kredsløbet.
- 2) Maskinen udfører en skylle-/selvrensecyklus.
- 3) Det er nødvendigt at starte en manuel skyllecyklus.

Påfyldning af kredsløb

Under denne proces løber det friske vand i det indvendige kredsløb, og maskinen opvarmes. Denne operation tager et par minutter.



1 Sæt en beholder under udløbet.

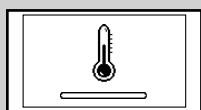


- 2 Tryk på knappen "MEMO" for at starte cyklussen. Maskinen fylder nu automatisk kredsløbet og lader en smule vand løbe ud igennem udløbet.



Gul

- 3 Bjælken under symbolet viser status for proceduren. Når processen er slut, standser maskinen udløbet automatisk.



Gul

- 4 Herefter viser displayet symbolet for opvarmning af maskinen.

Automatisk skylle-/selvrensecyklus

Efter endt opvarmning udfører maskinen en automatisk skyllecyklus/selvrensning med frisk vand af de indvendige kredsløb. Denne operation kræver mindre end ét minut.



- 5 Placer en beholder under kaffeuudløbet, som kan opsamle den mindre vandmængde, som løber ud.



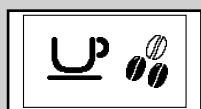
Gul

- 6 Maskinen viser dette display. Vent, til cyklussen afslutter automatisk.



Bemærk:

Tryk på knappen "MEMO" for at stoppe udløbet.

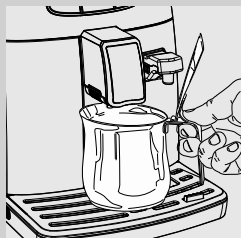


Grøn

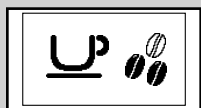
- 7 Når ovenstående procedurer er udført, viser maskinen dette display.

Manuel skyllecyklus

Under denne proces aktiveres kaffedløbscyklussen, og det friske vand løber gennem udløbet. Denne operation tager et par minutter.

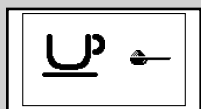


- 1** Sæt en beholder under udløbet.



Grøn

- 2** Kontrollér, at maskinen viser det følgende display.



Grøn

- 3** Vælg funktionen for udløb af formalet kaffe ved at trykke på knappen "☕". Maskinen viser dette display.

**Bemærk:**

Fyld ikke op med formalet kaffe i beholderen.

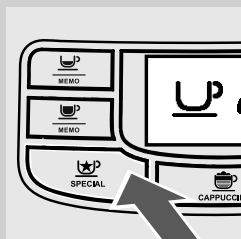
- 4** Tryk på knappen "☕ MEMO". Maskinen begynder at lade vand løbe ud.

- 5** Tøm beholderen, når udløbet stopper. Punkt 1 til 4 skal udføres to gange, og derefter kan du fortsætte til punkt 6.

- 6** Sæt en beholder under vandudløbet.

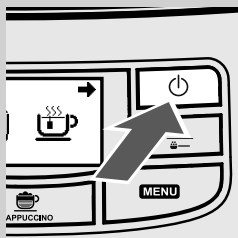


- 7** Tryk på knappen "☕ SPECIAL".

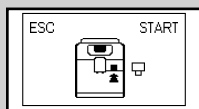




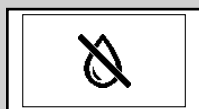
8 Symbolet her ved siden af vises på displayet.



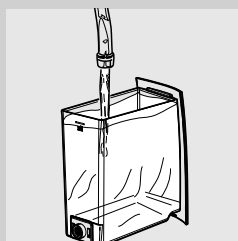
9 Tryk på knappen "⏻" for at starte udløbet af varmt vand.



10 Symbolet her ved siden af vises. Maskinen angiver, at vandudløbet skal installeres. Sørg for, at udløbet er korrekt placeret. Tryk på "⏻" for at bekræfte. Maskinen begynder at lade varmt vand løbe ud.



11 Lad vandet løbe ud, indtil symbolet for mangel på vand bliver vist.



12 Fyld herefter vandbeholderen igen op til niveauet MAX. Nu er maskinen klar til at tilberede kaffe.



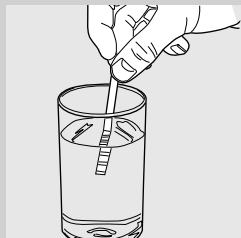
Bemærk:

Hvis maskinen har stået ubenyttet hen i to eller flere uger, bliver der udført en automatisk skyllecyklus/selvrensning, når den tænder. Herefter er det nødvendigt at starte en manuel skyllecyklus og brygge en kaffe som beskrevet ovenfor.

Den automatiske skyllecyklus/selvrensning startes også automatisk, når maskinen tænder (med kold kedel), når maskinen forbereder sig på at gå i standbytilstand eller efter et tryk på knappen "⏻" (efter brygning af en kaffe).

Måling og programmering af vandets hårdhed

Målingen af vandets hårdhed er meget vigtig, fordi den gør det muligt at fastlægge afkalkningshyppigheden for maskinen og for installation af vandfilteret "INTENZA+". Læs det efterfølgende kapitel for at få flere oplysninger om vandfilteret. Følg nedenstående vejledning for at måle vandets hårdhed:



- 1 Sænk prøvestrimlen til test af vandets hårdhed (medfølger maskinen) ned i vandet i 1 sekund.



Bemærk:

Prøvestrimlen kan kun anvendes til én måling.

- 2 Vent et minut.

- 3 Kontrollér, hvor mange felter der bliver røde, og sammenlign i tabellen.



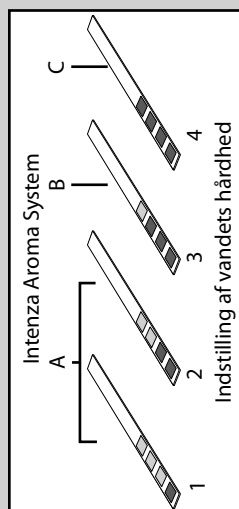
Bemærk:

Tallene på prøvestrimlen svarer til konfigurationen af reguleringen for vandets hårdhed.

Nærmere beskrevet:

- 1 = 1 (meget blødt vand)
- 2 = 2 (blødt vand)
- 3 = 3 (hårdt vand)
- 4 = 4 (meget hårdt vand)

Bogstaverne svarer til referencemærkerne, der findes nederst på vandfilteret "INTENZA+" (se næste kapitel).



Gul

- 4 Nu er det muligt at programmere indstillingerne for vandets hårdhed. Tryk på knappen "MENU", og gå gennem valgmulighederne ved at trykke på knappen "OK", indtil følgende symbol vises.



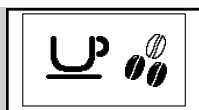
Bemærk:

Maskinen leveres med en standardindstilling for vandets hårdhed, der er egnet til de fleste typer vand.



Gul

- 5 Tryk på knappen "UP" for at øge værdien og på knappen "DOWN" for at mindske værdien.
- 6 Tryk på knappen "OK" for at bekræfte indstillingen.

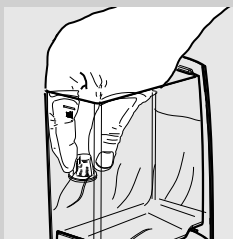


Grøn

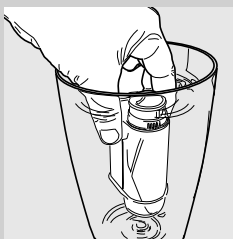
- 7** Tryk på knappen "⏻" for at forlade programmeringsmenuen.

Installation af vandfilteret "INTENZA+"

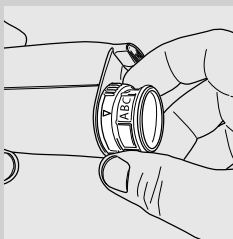
Det anbefales at installere vandfilteret "INTENZA+", som begrænser kalkdannelsen i maskinen og giver din espresso en mere intens aroma. Vandfilteret INTENZA+ sælges separat. Læs siden om produkter til vedligeholdelse i denne brugsanvisning for at få flere oplysninger. Vand er et fundamentalt element i espressotilberedning, og derfor er det særlig vigtigt, at det altid filtreres på professionel måde. Vandfilteret "INTENZA+" er i stand til at forebygge dannelsen af mineralaflejringer og forbedrer vandkvaliteten.



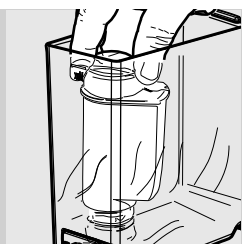
- 1** Fjern det hvide filter i vandbeholderen, og opbevar det på et tørt sted.



- 2** Tag "INTENZA+"-vandfilteret ud af indpakningen, sænk det ned i lodret position (med åbningen opad) i koldt vand, og tryk forsigtigt på begge sider for at fjerne luftbobler.



- 3** Konfigurer filteret på basis af den udførte måling (se forrige kapitel) og angivelserne nederst på filteret:
 A = Blødt vand – svarer til 1 eller 2 på prøvestrimlen
 B = Hårdt vand (standard) – svarer til 3 på prøvestrimlen
 C = Meget hårdt vand – svarer til 4 på prøvestrimlen



4 Sæt filteret i den tomme vandbeholder. Skub det til det lavest mulige punkt.

5 Fyld beholderen med frisk drikkevand, og sæt den i maskinen.

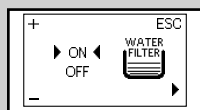
6 Lad alt vandet i beholderen løbe ud ved hjælp af varmtvandsfunktionen (se kapitlet "Udløb af varmt vand").

7 Fyld vandbeholderen igen.



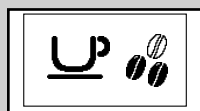
Gul

8 Tryk på knappen "**MENU**", og gå gennem valgmulighederne ved at trykke på knappen "", indtil displayet her ved siden af vises.



Gul

9 Tryk på knappen " " for at vælge "ON", og tryk derefter på knappen " " for at bekræfte.



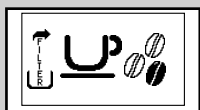
Grøn

10 Tryk på knappen " " for at afslutte.

På denne måde er maskinen programmeret til at fortælle brugeren, når vandfilteret "INTENZA+" skal udskiftes.

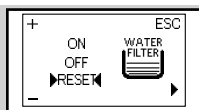
Udskiftning af vandfilteret "INTENZA+"

Når vandfilteret "INTENZA+" skal udskiftes, vises dette symbol.



Gul

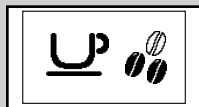
1 Udskift filteret som beskrevet i det forudgående kapitel.



Gul

2 Tryk på knappen "**MENU**", og gå gennem valgmulighederne ved at trykke på knappen "", indtil følgende symbol vises.

3 Vælg valgmuligheden "RESET". Tryk på knappen " " for at bekræfte.



Grøn

4 Tryk på knappen " " for at afslutte.

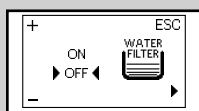
Maskinen er nu programmeret til at håndtere et nyt filter.



Bemærk:

Når filtret allerede er installeret, og du ønsker at fjerne det uden at udskifte det, skal du vælge indstillingen "OFF".

Når der ikke er et "INTENZA+"-vandfilter isat, skal du sætte det lille hvide filter, som blev fjernet før, på plads i beholderen.



Gul

INDSTILLINGER

Nogle af maskinens funktioner kan justeres, så den bedst mulige kaffe tilberedes.

Saeco Adapting System

Kaffe er et naturprodukt, og dets egenskaber kan være forskellige alt efter oprindelse, blanding og ristning. Kaffemaskinen er udstyret med et selvreguleringssystem, der tillader brug af alle typer kaffebønner, som fås i handlen (ikke karamelliseret).

Maskinen justerer sig automatisk efter udløbet af nogle kaffe, for dermed at optimere kaffeekstraktionen i forhold til den malede kaffes kompakthed.

Justering af den keramiske kaffekværn

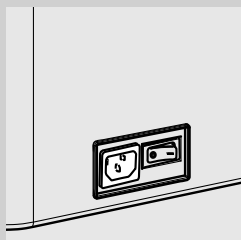
Keramikkværnen sikrer altid en nøjagtig grad af kværning for hver type kaffeblanding og undgår at overophede bønnerne.

Denne teknologi giver en bevarer kaffens aroma og garanterer den rigtige, italienske smag i hver kop.



Vigtigt:

Den keramiske kaffekværn indeholder bevægelige dele, der kan være farlige. Det er derfor forbudt at stikke fingre eller andre genstande ned i kaffekværnen. Brug udelukkende nøglen, som regulerer kaffemalingen, til at justere den keramiske kaffekværn. Hvis man af andre årsager skal justere andre ting inde i kaffebønnebeholderen, skal man først trykke på ON/OFF-knappen og trække stikket ud af stikkontakten.



De keramiske kaffekværne kan justeres, så du kan tilpasse kaffemalingen til din personlige smag.



Vigtigt:

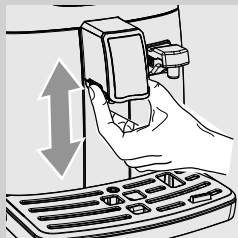
Knappen til indstilling af kaffekværnen inden i kaffebønnebeholderen må kun drejes, når den keramiske kaffekværn er tændt.

Denne justering kan udføres ved at trykke og dreje knappen til indstilling af kaffekværnen i kaffebønnebeholderen. Brug den medfølgende nøgle til justeringen.

Indstilling af udløb

Udløbet kan indstilles i højden, så det passer til størrelsen på den type kopper, som du ønsker at bruge.

Indstillingen udføres ved manuelt at løfte eller sænke kaffeudløbet med fingrene som vist i figuren.



De anbefalede indstillinger er følgende:

Til små kopper.



Til store kopper.



Man kan stille to små eller store kopper under udløbet for at brygge to kopper kaffe samtidigt.



Indstilling af mængden af kaffe i en kop

Maskinen gør det muligt at indstille den mængde kaffe, der løber ud, så den passer til ens smag og/eller størrelsen på kopperne/espressokopperne. Hver gang man trykker på knappen "MEMO" eller "MEMO", lader maskinen en programmeret mængde kaffe løbe ud. Til hver knap er tilknyttet et uafhængigt udløb.

Fremgangsmåden, som beskrives i det følgende, illustrerer, hvordan knappen "MEMO" programmeres.



Grøn



Grøn

1 Sæt en kop under udløbet.

2 Hold knappen "MEMO" nede, indtil symbolet "MEMO" vises. Slip knappen. Nu kan maskinen programmeres. Kaffen begynder at løbe ud.

3 Når symbolet "STOP" bliver vist, skal du trykke på knappen "MEMO", så snart den ønskede mængde kaffe er opnået.

Nu er knappen "MEMO" programmeret, og for hvert tryk på knappen løber den samme programmerede mængde espresso ud.

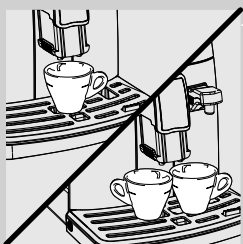


Bemærk:

Følg samme fremgangsmåde for at programmere kaffeknappen "MEMO". Brug altid knappen "MEMO" til at stoppe udløbet af kaffe, når den ønskede mængde er nået, også når du programmerer kaffeknappen "MEMO".

BRYGNING AF KAFFE OG ESPRESSO

Inden brygning af kaffe skal du kontrollere, at der ikke er signaleringer på displayet, og at vandbeholderen og kaffebønnebeholderen er fulde.

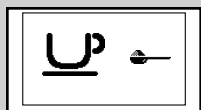
Brygning af kaffe og espresso med kaffebønner

Grøn

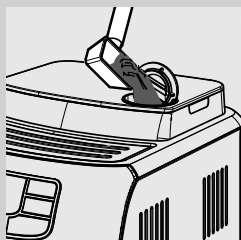


Grøn

- 1** Stil 1 eller 2 espressokopper under udløbet.
 - 2** Når du vil brygge en espresso eller en kop kaffe, skal du trykke på knappen "☕" for at vælge den ønskede aroma.
 - 3** Tryk på knappen "☕" for at brygge en espresso eller på knappen "☕" for en kaffe.
 - 4** Tryk kun på den ønskede knap én gang for at tilberede 1 espresso eller 1 kaffe. Symbolet her ved siden af vises.
 - 5** Tryk to gange i træk på den ønskede knap for at tilberede 2 espresso eller 2 kopper kaffe. Symbolet her ved siden af vises.
- Bemærk:**
- I denne funktionsmåde vil maskinen automatisk kværne og dosere den rette mængde kaffe. Tilberedning af to kopper espresso kræver to kværningscyklusser og to udløbscyklusser, som automatisk udføres af maskinen.
- 6** Når præ-infusionscyklusen er udført, begynder kaffen at løbe ud af kaffeudløbet.
 - 7** Udløbet af kaffe standses automatisk, når det indstillede niveau er nået. Man kan dog altid afbryde kaffeudløbet før tid ved at trykke på knappen "☕".



Grøn



Brygning af kaffe og espresso med formalet kaffe

Denne funktion gør det muligt at bruge formalet kaffe eller koffeinfri kaffe.

Med funktionen til formalet kaffe kan der kun brygges en kaffe ad gangen.

1 Tryk på knappen "☕" for at vælge funktionen for formalet kaffe.

2 Løft låget til beholderen, og hæld et mål formalet kaffe i. Brug kun det mål, der medfølger maskinen. Luk derefter låget til beholderen til formalet kaffe.



Vigtigt:

Fyld kun beholderen til formalet kaffe med formalet kaffe. Hældes andre produkter eller genstande i beholderen, kan det medføre alvorlige skader på maskinen. Sådanne skader er ikke dækket af garantien.

3 Tryk på knappen "☕ MEMO" for at brygge en espresso eller på knappen "☕ MEMO" for en kaffe. Udløbscyklussen starter.

4 Når præ-infusionscyklussen er udført, begynder kaffen at løbe ud af kaffeudløbet.

5 Udløbet af kaffe standses automatisk, når det indstillede niveau er nået. Man kan dog altid afbryde kaffeudløbet før tid ved at trykke på knappen "☕ MEMO".

Når udløbet er standset, vender maskinen tilbage til hovedmenuen.

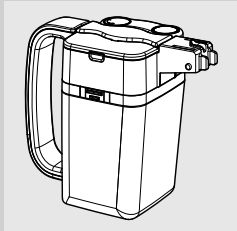
Gentag den ovenstående procedure, hvis du vil brygge flere kopper kaffe med formalet kaffe.



Bemærk:

Hvis der ikke hældes formalet kaffe i beholderen, kommer der kun vand ud af udløbet.

Hvis doseringen er for stor, eller der hældes 2 eller flere mål kaffe i, brygger maskinen ikke kaffen, og den malede kaffe tømmes ud i skuffen til kafferester.

MÆLKEKANDE

Dette kapitel illustrerer, hvordan mælkekannden bruges til tilberedning af cappuccino eller varm mælk.

**Bemærk:**

Vask mælkekannden grundigt som beskrevet i afsnittet "Rengøring og vedligeholdelse", før den tages i brug.

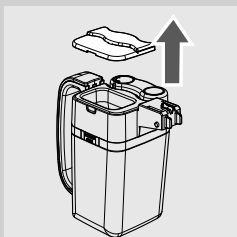
Det anbefales at fylde den med kold mælk (cirka 5 °C). Stil mælkekannden i køleskabet efter brug. Opbevar IKKE mælken uden for køleskabet i mere end 15 minutter.

**Vigtigt:**

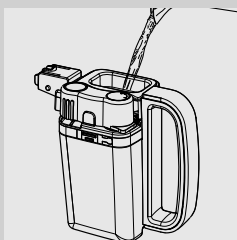
Må kun bruges til mælk eller vand til rengøring.

Fyldning af mælkekande

Mælkekannden kan fyldes før eller under brugen.



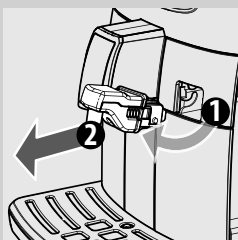
- 1** Løft kandens låg som vist i figuren.



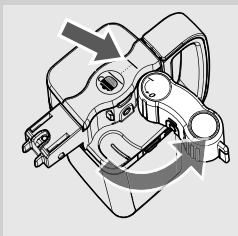
- 2** Hæld mælken i kanden. Mælken skal være mellem niveauet (MIN) og niveauet (MAX), der er angivet på kanden.

- 3** Mælkekannden er klar til brug.

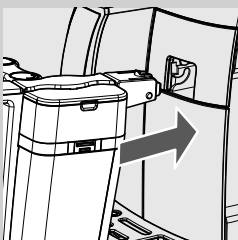
Indsætning af mælkekande



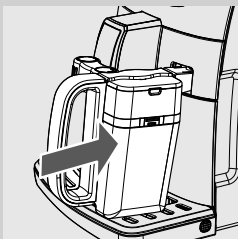
- 1** Hvis vandudløbet er installeret, skal det fjernes som vist på figuren:
- Tryk på de to knapper på siderne for at frigøre udløbet, og løft det en smule.
 - Træk udløbet ud for at fjerne det.



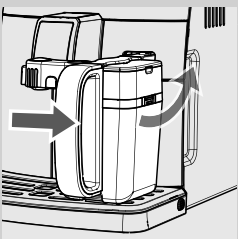
- 2** Åbn udløbet på kanden ved at dreje det mod uret, indtil det klikker i position.



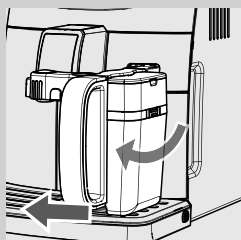
- 3** Hold mælkekanden en smule skråt, og indsæt den forreste del i maskinens skinner.



- 4** Indsæt kanden helt i bund på skinnerne.



- 5** Tryk og drej kanden nedad, indtil den hægtes fast på drypbakken. Undgå at forcere kanden.

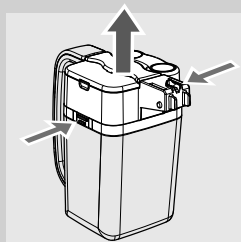
Fjernelse af mælkekande

- 1 Drej kanden opad, indtil den automatisk frigøres fra indsatsen på drypbakken.

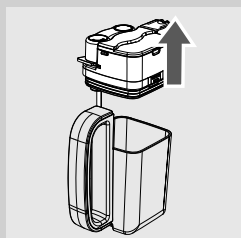


- 2 Træk den væk fra maskinen, til den er helt taget ud.

- 3 Luk udløbet på kanden ved at dreje det med uret.

Tømning af mælkekande

- 1 Tryk på låseknapperne for at fjerne låget.



- 2 Løft låget. Tøm mælkekanden, og rengør den omhyggeligt.

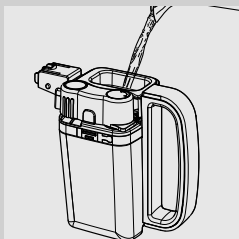
**Bemærk:**

Rengør mælkekanden efter hver brug som beskrevet i kapitlet "Rengøring og vedligeholdelse".

UDLØB AF EN CAPPUCCINO

**Vigtigt:**

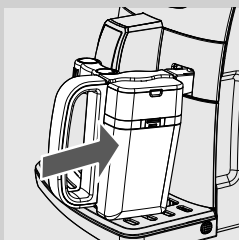
Fare for forbrænding! Når udløbet starter, kan der kortvarigt sprøjte mælk og damp ud. Fare for forbrændinger! Vent, indtil cyklussen er færdig, før du fjerner mælkekanden.

**1**

Fyld kanden med mælk. Mælken skal være mellem niveauet (MIN) og niveauet (MAX), der er angivet på kanden.

**Bemærk:**

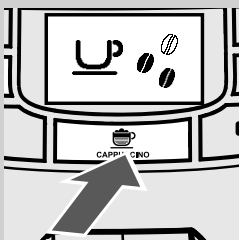
Brug kold mælk (~5 °C / 41°F) med et proteinindhold på mindst 3 % for at fremstille en god cappuccino. Der kan anvendes både sød- eller skummet-mælk afhængigt af din personlige smag.

**2**

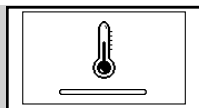
Åbn kandens udløb, og indsæt kanden i maskinen.

**3**

Sæt en kop under udløbet.

**4**

Tryk på knappen "  " for at starte udløbet.



Gul



Grøn



Grøn

5 Maskinen skal først varmes op: I denne fase vises symbolet her ved siden af.

6 Når dette symbol er vist, lader maskinen mælken løbe ud. Afbryd udløbet ved at trykke på knappen "MEMO".

7 Når mælkeskummet er løbet ud, brygger maskinen kaffen. Afbryd udløbet ved at trykke på knappen "MEMO".



Bemærk:

Efter brug af mælkekanden skal den vaskes grundigt som beskrevet i kapitlet "Rengøring og vedligeholdelse".

Det er muligt at tilberede en cappuccino med formålet kaffe.

Tryk på knappen "☕" for at vælge formålet kaffe, og hæld formålet kaffe i beholderen.

Indstilling af mængden af cappuccino i en kop

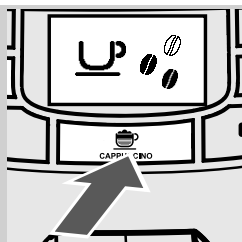
Hver gang du trykker på knappen "☕", lader maskinen en foruddefineret mængde cappuccino løbe ud.

Maskinen gør det muligt at regulere mængden af udløbet cappuccino afhængigt af smag og størrelsen på kopperne/espressokopperne.

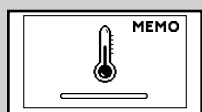
1 Fyld kanden med mælk, og sæt den i maskinen igen.

2 Sæt en kop under udløbet.





- 3** Hold knappen "  " nede, indtil symbolet "MEMO" vises på displayet. Slip derefter knappen. Nu er maskinen i programmeringstilstand.



Gul

- 4** Maskinen skal først varmes op: I denne fase vises symbolet her ved siden af.



Grøn

- 5** Når maskinen viser symbolet her ved siden af, begynder mælkeskummet at løbe ud i koppen. Når den ønskede mængde er nået, skal du trykke på knappen "  ".



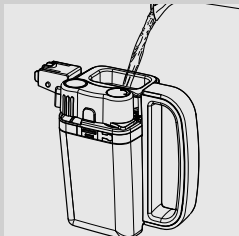
Grøn

- 6** Når mælkeskummet er løbet ud, begynder maskinen at brygge kaffen. Når den ønskede mængde er nået, skal du trykke på knappen "  ".

Nu er knappen "  " programmeret. For hvert tryk lader maskinen den samme programmerede mængde cappuccino løbe ud.

UDLØB AF VARM MÆLK**Vigtigt:**

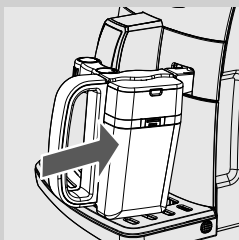
Fare for forbrænding! Når udløbet starter, kan der kortvarigt sprøjte mælk og damp ud. Fare for forbrændinger! Vent, indtil cyklussen er færdig, før du fjerner mælkekanden.

**1**

Fyld kanden med mælk. Mælken skal være mellem niveauet (MIN) og niveauet (MAX), der er angivet på kanden.

**Bemærk:**

Brug kold mælk (~5 °C / 41°F) med et proteinindhold på mindst 3 % for at fremstille en god cappuccino. Der kan anvendes både sød- eller skummet-mælk afhængigt af din personlige smag.

**2**

Åbn kandens udløb, og indsæt kanden i maskinen.

**3**

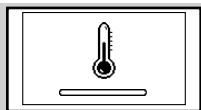
Sæt en kop under udløbet.

**4**

Tryk på knappen "SPECIAL". Symbolet her ved siden af vises på displayet.

5

Tryk på knappen "MEMO" for at vælge varm mælk.



Gul

- 6** Maskinen skal først varmes op: I denne fase vises symbolet her ved siden af.



Grøn

- 7** Maskinen lader en foruddefineret mængde varm mælk løbe ud i koppen. Afbryd udløbet ved at trykke på knappen "MEMO".



Bemærk:

Efter brug af mælkekanden skal den vaskes grundigt som beskrevet i kapitlet "Rengøring og vedligeholdelse".

Indstilling af mængden af varm mælk i koppen

Hver gang denne funktion vælges, lader maskinen en foruddefineret mængde varm mælk løbe ud i koppen. Maskinen gør det muligt at regulere mængden af varm mælk afhængigt af smag og størrelsen på kopperne/espressokopperne.



- 1** Fyld kanden med mælk, og sæt den i maskinen igen.

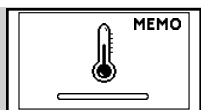
- 2** Sæt en kop under udløbet.



Grøn

- 3** Tryk på knappen "SPECIAL". Symbolet her ved siden af vises på displayet.

- 4** Hold knappen "MEMO" nede for at vælge varm mælk, indtil symbolet "MEMO" vises på displayet. Slip derefter knappen. Nu er maskinen i programmeringstilstand.



Gul



Grøn

- 5** Maskinen skal først varmes op: I denne fase vises symbolet her ved siden af.

- 6** Når den ønskede mængde varm mælk er nået, skal du trykke på knappen "MEMO".

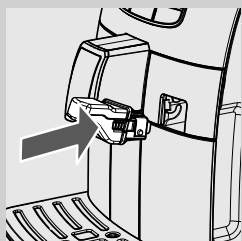
Nu er knappen "varm mælk" programmeret. For hvert tryk lader maskinen den samme programmerede mængde varm mælk løbe ud.

UDLØB AF VARMT VAND

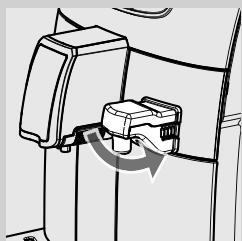


Vigtigt:

Fare for forbrænding! Når udløbet starter, kan der kortvarigt sprøjte varmt vand og damp ud. Fare for forbrændinger! Vent, indtil cyklussen er færdig, før du fjerner vandudløbet.



- 1** Hold vandudløbet en smule skråt, og indsæt det i bund på skinnerne på maskinen.



- 2** Tryk og drej vandudløbet nedad, indtil det hægtes fast på maskinen som vist på figuren.

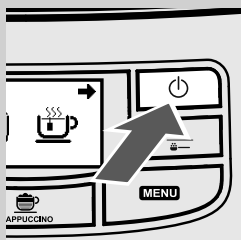


3 Sæt en beholder under varmtvandsudløbet.

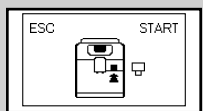


Grøn

4 Tryk på knappen "SPECIAL". Symbolet her ved siden af vises på displayet.

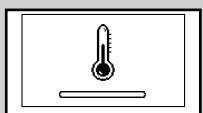


5 Tryk på knappen "SPECIAL" for at starte udløbet.



Grøn

6 Symbolet her ved siden af vises. Maskinen angiver, at vandudløbet skal installeres. Sørg for, at udløbet er korrekt placeret. Tryk på "SPECIAL" for at bekræfte. Maskinen begynder at lade varmt vand løbe ud.



Gul

7 Maskinen skal først varmes op: I denne fase vises symbolet her ved siden af.



Grøn

- 8** Lad den ønskede mængde varmt vand løbe ud. Tryk på knappen "MEMO" for at standse udløbsproceduren for varmt vand.

RENGØRING OG VEDLIGEHOLDELSE

Daglig rengøring af maskinen



Vigtigt:

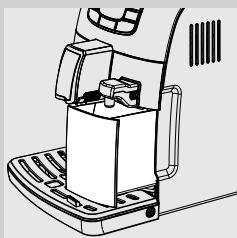
Punktlig rengøring og vedligeholdelse af maskinen er fundamentalt for at forlænge dens levetid. Din maskine er konstant udsat for fugtighed, kaffe og kalk.

Dette kapitel beskriver, hvilke operationer du kan udføre og hvor hyppigt. Hvis disse operationer ikke udføres, holder din maskine op med at fungere korrekt. Disse reparationer er IKKE dækket af garantien.



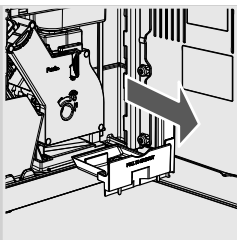
Bemærk:

- Maskinen rengøres med en blød klud opblødt i vand.
- De aftagelige dele må ikke vaskes op i opvaskemaskine.
- Sænk aldrig maskinen ned i vand.
- Brug aldrig sprit, opløsningsmidler og/eller skureredskaber til at rengøre maskinen.
- Tør ikke maskinen og/eller dens komponenter i mikroovn og/eller i almindelig ovn.

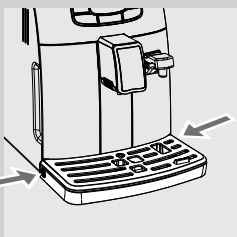


- 1** Skuffen til kafferester skal tømmes og rengøres hver dag, mens maskinen er tændt.

Yderligere vedligeholdelse af maskinen må kun ske ved slukket maskine, der er frakoblet strømforsyningen.

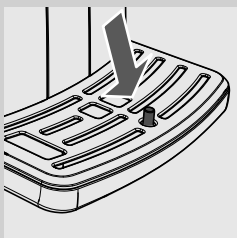
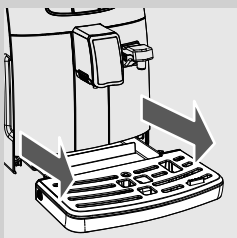


- 2** Tøm og rengør skuffen til opsamling af kaffe inde i maskinen. Åbn inspektionslågen, fjern skuffen, og tøm kafferesterne ud.



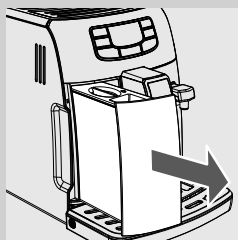
- 3** Tøm og vask drypbakken:

- Tryk på knapperne i siderne for at fjerne bakken.
- Fjern drypbakken.



Bemærk:

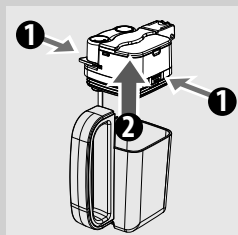
Tøm også drypbakken, når indikatoren for fuld drypbakke er hævet.

Daglig rengøring af vandbeholderen

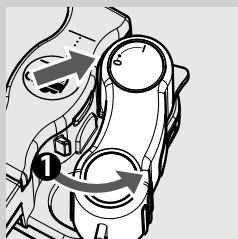
- 1** Fjern det lille hvide filter eller vandfilteret INTENZA+ (hvis monteret) fra beholderen, og vask den med frisk vand.
- 2** Sæt det lille hvide filter eller vandfilteret INTENZA+ (hvis monteret) på plads igen ved at trykke let på det, samtidig med at det drejes en smule.
- 3** Fyld beholderen med frisk drikkevand.

Daglig rengøring af mælkekande

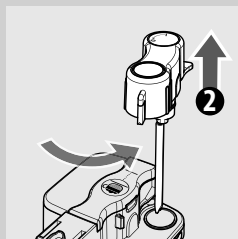
Det er vigtigt at rengøre mælkekanden hver dag og efter hver brug for at bevare hygiejnen og sikre tilberedelse af mælkeskum med perfekt konsistens.



- 1** Tryk på låseknapperne, og fjern låget.

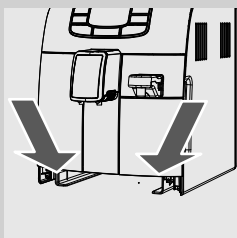


- 2** Drej mælkeudløbet frem til mærket (●).

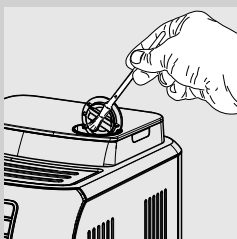


- 3** Løft udløbet for at tage det ud af kandens låg.
- 4** Vask udløbet med frisk vand.
- 5** Sæt udløbet på kandens låg igen.

Ugentlig rengøring af maskinen



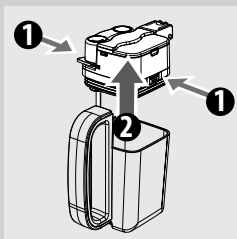
- 1** Vask drypbakkens holder.



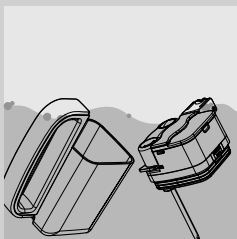
- 2** Rengør beholderen til formalet kaffe med den medfølgende pensel.

Ugentlig rengøring af mælkekande

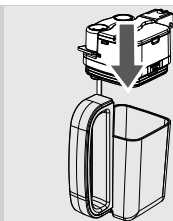
Den ugentlige rengøring er grundigere, fordi den fjerner eventuelle mælkerester fra udløbet.



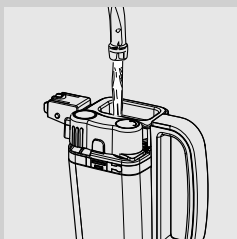
- 1** Tryk på låseknapperne, og fjern låget.



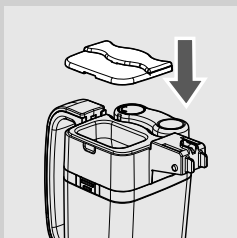
- 2** Skyl låget og mælkekanden med frisk vand. Fjern alle mælkerester.



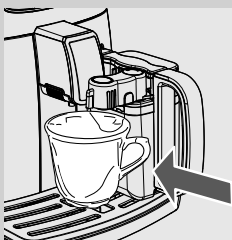
3 Sæt låget på mælkekanden, og sørg for, at det sidder godt fast.



4 Fjern den øverste del, og fyld mælkekanden med frisk vand til niveauet MAX.



5 Sæt den øverste del på plads igen på mælkekanden.



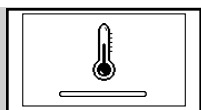
6 Åbn mælkekandens udløb, og indsæt kanden i maskinen.

7 Sæt en beholder under udløbet.



Grøn

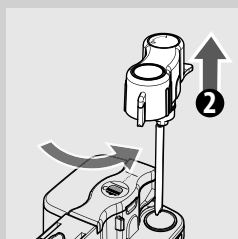
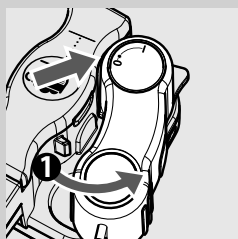
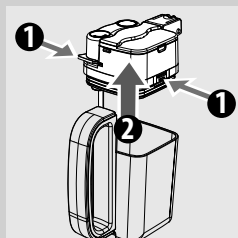
8 Tryk på knappen "SPECIAL". Symbolet her ved siden af vises på displayet. Tryk på knappen "SPECIAL" for at vælge varm mælk.



Gul



Grøn



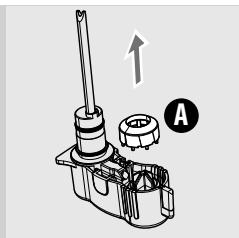
9 Maskinen skal først varmes op: I denne fase vises symbolet her ved siden af.

10 Når udløbet stopper, er vaskecyklussen færdig. Fjern og tøm mælkekanden.

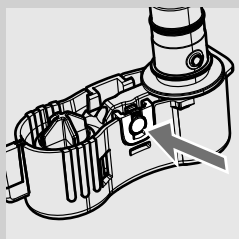
11 Tryk på låseknapperne, og fjern låget.

12 Drej mælkekandens udløb frem til mærket (●).

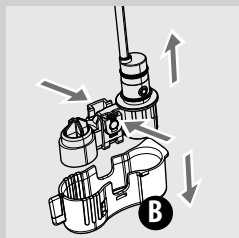
13 Løft udløbet for at tage det ud af kandens låg. Mælkekandens udløb består af syv dele, som skal afmonteres. Hver enkelt del er mærket med store bogstaver (A-G), som illustreres i de følgende billeder, der relaterer til de forskellige faser.



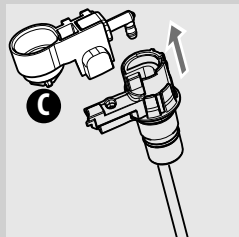
14 Fjern ringen (A) fra mælkekandens udløb.



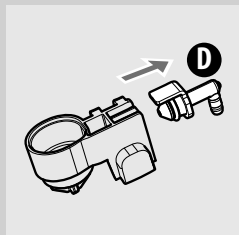
15 Tryk på knappen, der er angivet af pilen, for at frigøre låget.



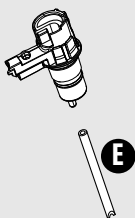
16 Skil låget (B) fra mælkekandens udløb ved at trykke nedad og udøve et let tryk på siderne.



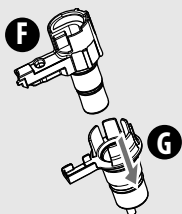
17 Tag mælkeskummeren (C) ud ved at trække den opad.



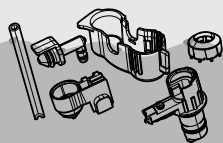
18 Tag samlingen (D) ud af mælkeskummeren ved at trække den udad.



19 Fjern opsugningsrøret (E).



20 Tag samlingen (F) ud ved at trække den udad for at adskille den fra den tilbageværende del (G).



21 Vask alle komponenterne grundigt i lunkent vand.



Bemærk:

Komponenterne kan også vaskes i opvaskemaskine.

22 Genmonter alle komponenterne i omvendt rækkefølge af proceduren.



Bemærk:

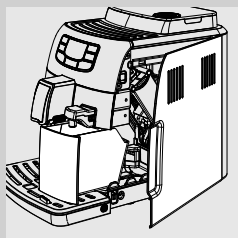
Som illustreret i punkt 13 kan udløbet kun indsættes i låget, når det befinder sig i punktet (●).

Ugentlig rengøring af kaffeenhed

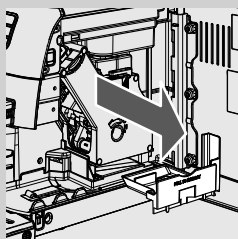
Kaffeenheden skal rengøres, hver gang kaffebønnebeholderen fyldes og under alle omstændigheder mindst én gang ugentligt.

1 Sluk maskinen ved at trykke på knappen "⏻" og tage stikket ud af stik-kontakten.

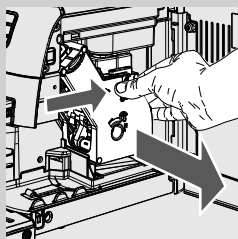
2 Fjern skuffen til kafferester. Åbn inspektionslågen.



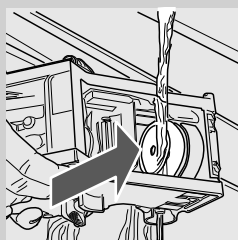
3 Træk skuffen til opsamling af kaffe ud, og rengør den.



4 Kaffeenheden trækkes ud ved at trykke på knappen «PUSH» og trække i håndtaget.



5 Vask kaffeenheden grundigt med lunkent vand, og rengør det øverste filter omhyggeligt.

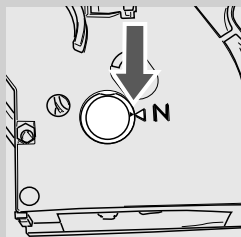


Vigtigt:

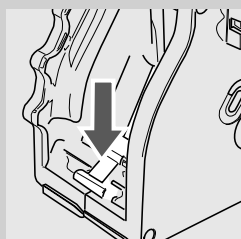
Brug ikke rengøringsmidler eller sæbe til at rengøre kaffeenheden.

6 Lad kaffeenheden lufttørre helt.

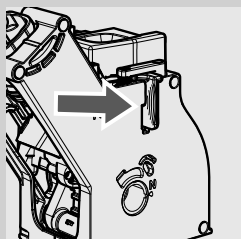
7 Rengør maskinens indvendige del med en blød klud opblødt i vand.



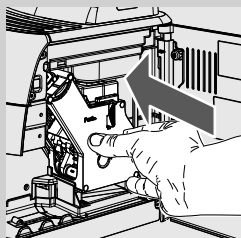
8 Sørg for, at kaffeenheden er i udgangsposition. De to referencemærker skal være ud for hinanden. I modsat fald skal man benytte den fremgangsmåde, der er beskrevet i punkt (9).



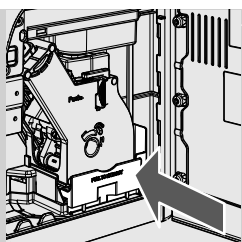
9 Håndtaget trykkes forsigtigt ned, indtil det rører ved bunden af kaffeenheden, og indtil de to referencemærker på siden af enheden er ud for hinanden.



10 Sørg for at krogen, som blokerer kaffeenheden, er i den rigtige position. Det kontrolleres ved at trykke hårdt på "PUSH" indtil det høres, at den klikker på plads. Kontroller, at krogen er løftet helt op. Prøv igen, hvis det ikke er tilfældet.



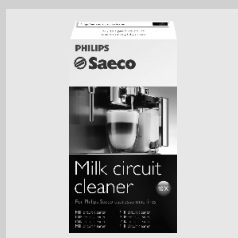
11 Sæt kaffeenheden på plads i rummet igen, indtil den klikker på plads, uden at trykke på knappen "PUSH".



12 Sæt skuffen til opsamling af kaffe på plads, og luk inspektionslågen.

13 Sæt skuffen til kafferester på plads.

Månedlig rengøring af mælkekande



Den månedlige rengøringscyklus forudsætter brug af systemet "Saeco Milk Circuit Cleaner" til rengøring af mælkekredsløbet for at fjerne eventuelle mælkerester fra kredsløbet. "Saeco Milk Circuit Cleaner" sælges separat. Læs siden om produkter til vedligeholdelse for at få flere oplysninger.



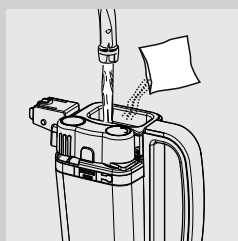
Vigtigt:

Fare for forbrænding! Når udløbet starter, kan der kortvarigt sprøjte varmt vand og damp ud. Fare for forbrændinger! Vent, indtil cyklussen er færdig, før du fjerner mælkekanden.



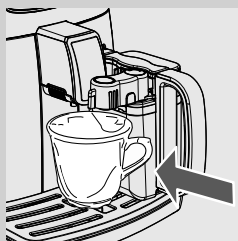
Bemærk:

Kontrollér, at vandbeholderen er fyldt helt op til niveauet MAX, før du begynder proceduren.



1 Fyld mælkekanden med vand til det øverste niveau (MAX).

2 Hæld rengøringsmidlet i mælkekanden, og vent, til det er fuldstændigt opløst.

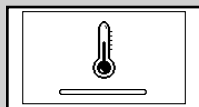


3 Sæt mælkekanden i maskinen.

4 Sæt en beholder under udløbet.



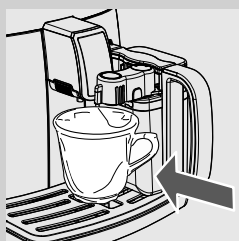
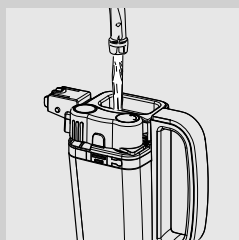
Grøn



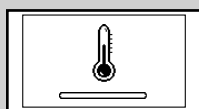
Gul



Grøn



Grøn



Gul

5 Tryk på knappen "☕". Symbolet her ved siden af vises på displayet. Tryk på knappen "☕" for at vælge varm mælk.

6 Maskinen skal først varmes op: I denne fase vises symbolet her ved siden af.

7 Efter endt udløb gentages proceduren fra punkt 5 til punkt 8, indtil kanden er helt tømt.



Vigtigt:

Den opløsning, der løber ud under denne proces, må ikke drikkes.

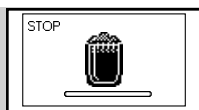
8 Fjern mælkekanden og beholderen fra maskinen.

9 Skyl og tøm mælkekanden med frisk vand til niveauet MAX.

10 Indsæt mælkekanden i maskinen, og stil en beholder under udløbet for at starte skyllecyclussen.

11 Tryk på knappen "☕". Symbolet her ved siden af vises på displayet. Tryk på knappen "☕" for at vælge varm mælk.

12 Maskinen skal først varmes op: I denne fase vises symbolet her ved siden af.



Grøn

- 13** Efter endt udløb gentages proceduren fra punkt 12 til punkt 15, indtil kanden er helt tømt.
- 14** Fjern mælkekanden og beholderen fra maskinen. Gentag proceduren, som er beskrevet fra punkt 10 til punkt 16, en gang til.
- 15** Afmonter og vask mælkekanden som beskrevet i kapitlet "Ugentlig rengøring af mælkekande".

Månedlig smøring af kaffeenhed

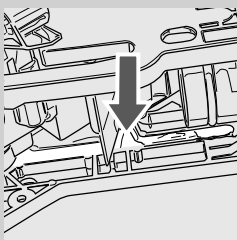
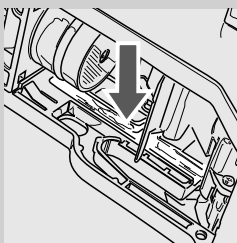
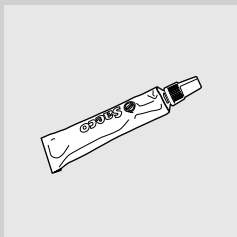
Kaffeenheden skal smøres efter cirka 500 kopper kaffe eller en gang om måneden.

Saeco-smørefedt til smøring af kaffeenheden kan købes separat. Læs siden om produkter til vedligeholdelse i denne brugsanvisning for at få flere oplysninger.

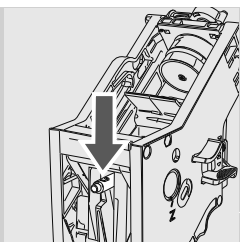


Vigtigt:

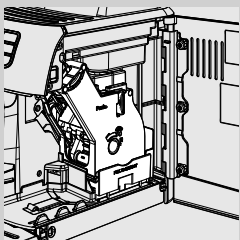
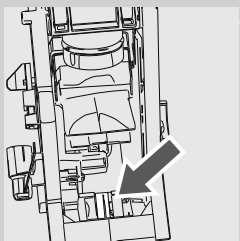
Inden kaffeenheden smøres, skal den rengøres med frisk vand som beskrevet i kapitlet "Ugentlig rengøring af kaffeenhed".



- 1** Fordel smørefedt jævnt på begge sideskinner.



2 Smør også akslen.

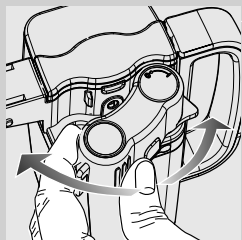


3 Sæt kaffeenheden i holderen, til den klikker på plads (se kapitlet "Ugentlig rengøring af kaffeenhed"). Sæt skuffen til opsamling af kaffe på plads.

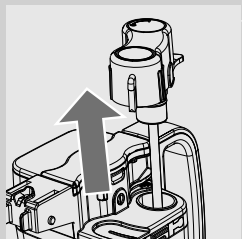
4 Luk inspektionslågen. Sæt skuffen til kafferester på plads.

Månedlig smøring af kandens udløb

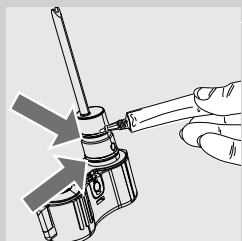
Det kan af og til ske, at kandens udløb er vanskeligt at dreje. I så fald benyttes følgende fremgangsmåde:



- 1** Drej mælkekandens udløb mod uret frem til mærket (●).



- 2** Tag det ud af låget ved at løfte det.



- 3** Påfør 2 dråber SAECO-smørefedt på pakningerne.

- 4** Sæt udløbet på kandens låg igen.

Månedlig rengøring af kaffeenhed med affedtningsstabletter



Ud over den ugentlige rengøring anbefales det at udføre denne rengøringscyklus med affedtningsstabletter efter cirka 500 kopper kaffe eller en gang om måneden. Denne operation fuldender vedligeholdelsen af kaffeenheden.

Affedtningsstabletterne sælges separat. Læs siden om produkter til vedligeholdelse i denne brugsanvisning for at få flere oplysninger.

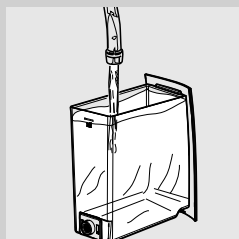


Vigtigt:

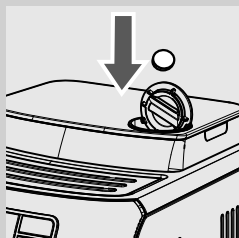
Affedtningsstabletterne må kun bruges til rengøring og har ingen afkalkende virkning. Anvend Saecos afkalkningsmiddel til at afkalke maskinen, og følg den procedure, der er beskrevet i afsnittet "Afkalkning".



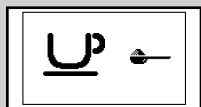
- 1 Sæt en beholder under udløbet.



- 2 Sørg for at fylde vandbeholderen med frisk vand til niveauet "MAX".

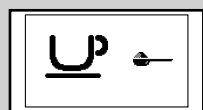
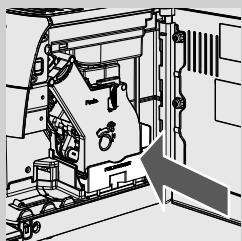
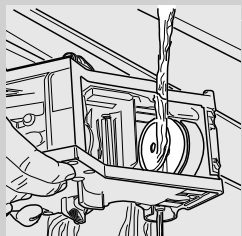
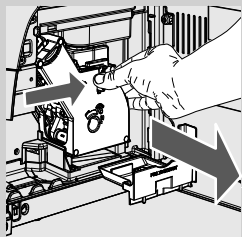


- 3 Læg en affedtningsstablet i beholderen til formålet kaffe.



Grøn

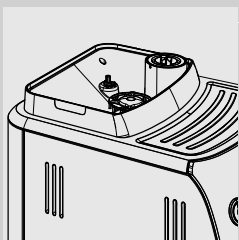
- 4 Tryk på knappen "☕" en eller flere gange for at vælge funktionen for formålet kaffe. Du skal ikke tilføje pulverkaffe.



Grøn

- 5** Tryk på knappen "☕" for at starte en kaffeudløbscyklus.
- 6** Vent, indtil maskinen automatisk stopper udløbet.
- 7** Tryk på knappen "⏻" for at slukke maskinen, og lad afkalkningsmidlet virke i cirka 15 minutter. Tøm beholderen, og sæt den på plads i position.
- 8** Tænd maskinen, og vent, indtil skyllecyklussen er færdig.
- 9** Fjern skuffen til kafferester, og åbn inspektionslågen. Fjern skuffen til opsamling af kaffe og kaffeenheden.
- 10** Vask omhyggeligt kaffeenheden i frisk vand.
- 11** Når kaffeenheden er skyllet, skal den sættes på plads, så den klikker i position (se kapitlet "Ugentlig rengøring af kaffeenhed"). Indsæt skuffen opsamling af kaffe og skuffen til kafferester. Luk inspektionslågen.
- 12** Tryk på knappen "☕" for at vælge funktionen for formålet kaffe. Hæld ikke kaffe i beholderen til formålet kaffe.
- 13** Tryk på knappen "☕" for at starte en kaffeudløbscyklus.
- 14** Gentag proceduren, som er beskrevet fra pkt. 12 til pkt. 13, to gange. Tøm beholderen.
- 15** Drypbakken rengøres ved at lægge en affedtnings tablet i bakken og fylde den 2/3 med varmt vand. Lad rengøringsopløsningen virke i cirka 30 minutter, og skyl derefter grundigt.

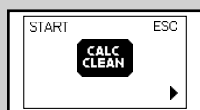
Månedlig rengøring af kaffebønnebeholderen



Rengør kaffebønnebeholderen en gang om måneden, når den er tom, med en fugtig klud for at fjerne kaffens olieholdige stoffer. Fyld derefter kaffebønnebeholderen med kaffebønner igen.

AFKALKNING

Afkalkningsproceduren tager cirka 35 minutter.



Gul

Under brug dannes kalk indvendigt i maskinen, som skal fjernes jævnlgt. I modsat fald kan vandkredsløbet og kaffekredsløbet blive tilstoppede. Det er maskinen selv, som angiver, hvornår afkalkning er nødvendig. Hvis maskinens display viser symbolet CALC CLEAN, er det nødvendigt at afkalke maskinen.



Vigtigt:

Hvis denne procedure ikke udføres, holder maskinen op med at fungere korrekt. I dette tilfælde er reparationen IKKE dækket af garantien.



Brug kun afkalkningsmidlet fra Saeco. Det er fremstillet specielt til at optimere maskinens ydelse. SAEKO-afkalkningsmidlet sælges separat. Læs siden om produkter til vedligeholdelse i denne brugsanvisning for at få flere oplysninger.



Vigtigt:

Undgå at drikke afkalkningsopløsningen og det udløbne produkt, før cyklussen er helt afsluttet. Brug under ingen omstændigheder eddike som afkalkningsmiddel.



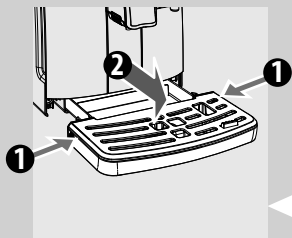
Bemærk:

Maskinen må ikke slukkes under afkalkningscyklussen. I modsat fald skal cyklussen gentages fra begyndelsen.

Følg nedenstående vejledning for at udføre afkalkningscyklussen:

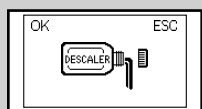
Inden du starter afkalkningen:

1 Tøm drypbakken.

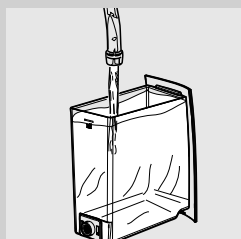
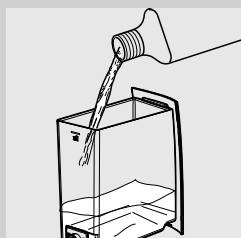




Gul



Rød



2 Indsæt den tomme mælkekande.

3 Tag vandfilteret "INTENZA+" (hvis monteret) ud af vandbeholderen.

4 Tryk på knappen "**MENU**". Tryk på knappen "", indtil det følgende display vises.

5 Tryk på knappen " " for at åbne afkalkningsmenuen.



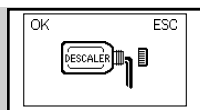
Bemærk:

Hvis knappen " " trykkes ned ved en fejl, kan man afslutte ved tryk på knappen "".

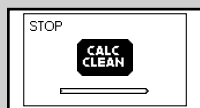
6 Træk vandbeholderen ud, og hæld hele indholdet af Saeco-afkalkningsmidlet i beholderen. Fyld beholderen med frisk vand til niveauet MAX.

7 Sæt vandbeholderen på plads igen i maskinen.

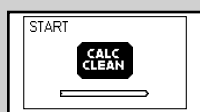
8 Stil en rummelig beholder (1,5 l) under mælkekandens udløb og kaffeudløbet.



Rød



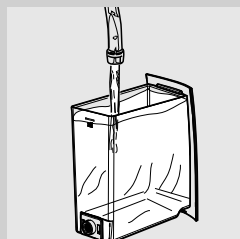
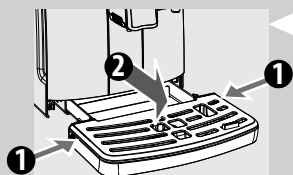
Rød



Rød



Rød



9 Tryk på knappen “” for at starte afkalkningscyklussen.

10 Maskinen begynder at lade afkalkningsmidlet løbe ud med regelmæssige intervaller. Bjælken på displayet angiver status for cyklussen.



Bemærk:

Afkalkningscyklussen kan sættes på pause ved at trykke på knappen “”. Tryk på knappen “” igen for at genoptage cyklussen. Dette gør det muligt at tømme beholderen eller forlade maskinen i kort tid.

11 Når dette symbol er vist, er vandbeholderen tom.

12 Fjern og tøm beholderen og mælkekanden.

13 Tøm drypbakken, og sæt den på plads i position.

14 Træk vandbeholderen ud, og skyl og fyld den med frisk vand til niveauet MAX. Sæt den tilbage i maskinen.

15 Installer mælkekanden i maskinen. Stil beholderen tilbage under kanden udløb og kaffeudløbet.



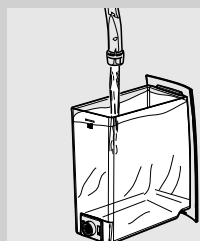
Rød

- 16** Når vandbeholderen sættes på plads, vises det følgende symbol. Tryk på knappen "MEMO" for at starte skyllecyklussen.



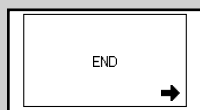
Rød

- 17** Når dette symbol er vist, er vandbeholderen tom. Gentag punkt 13 til 17, og fortsæt til punkt 19.



- 18** Når vandbeholderen er tom, skal den fjernes fra maskinen. Skyl og fyld beholderen med frisk vand til niveauet MAX. Sæt vandbeholderen på plads igen i maskinen.

- 19** Fjern og tøm beholderen.



Rød

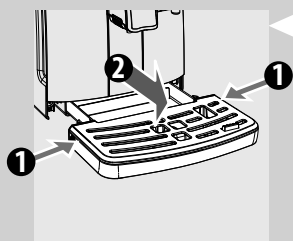
- 20** Når alt skyllevandet er fuldstændigt løbet igennem, viser maskinen symbolet her ved siden af. Tryk på knappen "GO" for at afslutte afkalkningscyklussen.



Gul

- 21** Maskinen udfører en automatisk påfyldning af kredsløbet.

- 22** Nu udfører maskinen den automatiske opvarmnings- og skyllecyklus for at gøre klar til brygning af produkterne.



- 23** Tøm drypbakken, og sæt den på plads i position.

- 24** Nu er afkalkningscyklussen fuldført.

- 25** Sæt vandfilteret "INTENZA+" (hvis monteret) på plads i vandbeholderen.



Bemærk:

Når afkalkningscyklussen er afsluttet, skal kaffeenheden vaskes som beskrevet i kapitlet "Ugentlig rengøring af kaffeenhed".

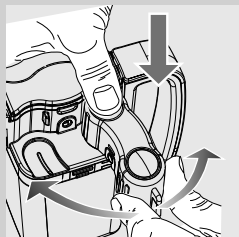
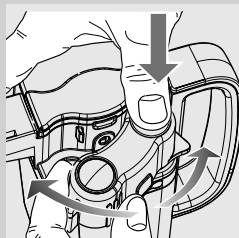
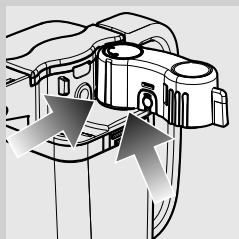
De to skyllecycluser vasker kredsløbet med en forudprogrammeret mængde vand for at sikre maskinens optimale ydelse. Hvis beholderen ikke fyldes til niveauet MAX, kan maskinen kræve tre eller flere cyklusser for at færdiggøre skylningen.



Bemærk:

Under afkalkningen kan der af og til dryppe væske fra kandens udløb. Følg nedenstående fremgangsmåde for at mindske eventuelle lækager:

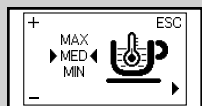
- 1** Åbn udløbet på kanden ved at dreje det mod uret, indtil det klikker i position.



- 2** Tryk hårdt på drejesamlingen, og drej den mindst to eller tre gange med en vinkel på 45° som vist i figuren.

PROGRAMMERING

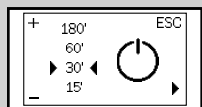
Nogle af maskinens indstillinger kan ændres efter egne behov.

Justerbare parametre

Gul

Kaffetemperatur

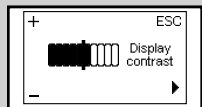
Denne funktion gør det muligt at indstille temperaturen på kaffen, der brygges.



Gul

Timer (stand-by)

Denne funktion gør det muligt at indstille tiden, inden maskinen går i standby efter brygning af sidste kop kaffe.



Gul

Kontrast

Denne funktion gør det muligt at indstille kontrasten på displayet for at give en optimal visning af meddelelser.



Gul

Vandets hårdhed

Denne funktion gør det muligt at konfigurere indstillingerne på basis af vandets hårdhed i brugerens område.

1 = meget blødt vand

2 = blødt vand

3 = hårdt vand

4 = meget hårdt vand

Se kapitlet "Måling og programmering af vandets hårdhed" for at få yderligere oplysninger.



Gul

"INTENZA+" vandfilter

Denne funktion gør det muligt at håndtere "INTENZA+"-vandfiltret.

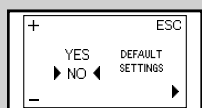
Læs kapitlet om håndtering af filteret for at få yderligere oplysninger.



Gul

Afkalkningscyklus

Denne funktion gør det muligt at udføre afkalkningscyklussen.



Gul

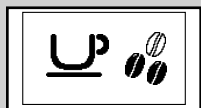
Fabriksindstillinger

Denne funktion gør det muligt at gendanne fabriksindstillingerne.

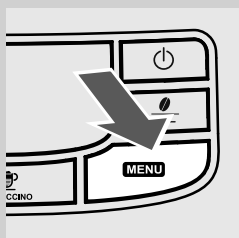
Eksempel på programmering

Eksemplet viser, hvordan man programmerer kontrasten på displayet. Brug samme fremgangsmåde mht. programmering af andre funktioner.

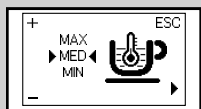
Man kan kun åbne programmeringsmenuen, når maskinen er tændt og viser displayet her ved siden af.



Grøn

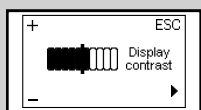
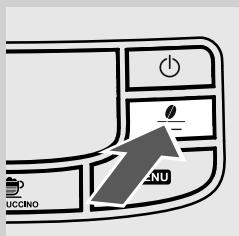


- 1 Tryk på knappen "MENU" for at åbne programmeringsmenuen.



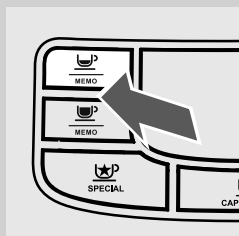
Gul

- 2 Den første side vises.

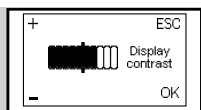


Gul

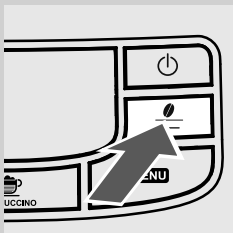
- 3 Tryk på knappen "☺" for at gå gennem valgmulighederne, til funktionen for displayets kontrast er vist.



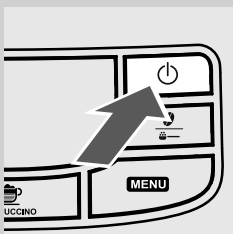
- 4 Tryk på knapperne "☺" og "☹" for at øge eller mindske funktionens værdi.



Gul



- 5** Når værdien er blevet ændret, vises meddelelsen "OK". Tryk på knappen "OK" for at bekræfte ændringen.



- 6** Tryk på knappen "Power" for at afslutte programmeringen.

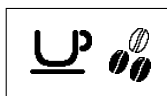
**Bemærk:**

Maskinen afslutter programmeringen automatisk, hvis der ikke trykkes på nogen knapper i 3 minutter. Indstillinger, der er blevet ændret men ikke bekræftet, gemmes ikke.

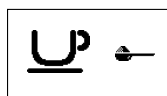
FORKLARING AF DISPLAYSYMBOLER

Kaffemaskinen har et farvesystem for at forenkle fortolkningen af signallerne på displayet.
Symbolernes farvekode er baseret på lyskurvprincippet.

Statussignaler (grøn)



Maskinen er klar til brygning af produkter.



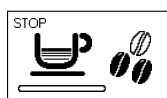
Maskinen er klar til brygning af formalet kaffe.



Valg af varm mælk eller varmt vand.



Udløb af varmt vand.



Maskinen er ved at brygge en espresso.



Maskinen er ved at brygge en kaffe.



Maskinen er ved at brygge to kopper espresso.



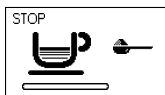
Maskinen er ved at brygge to kopper kaffe.



Udløb af varm mælk.

Statussignaleringer (grøn)

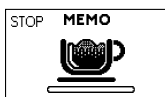
Maskinen er i programmeringsfasen for antallet af kopper kaffe, der skal brygges.



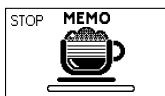
Brygning af kaffe med formalet kaffe i gang.



Maskinen er ved at brygge en cappuccino.



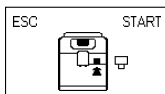
Maskinen er ved at programmere mængden af mælk, der skal bruges til tilberedelse af cappuccino.



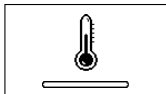
Maskinen er ved at programmere mængden af kaffe, der skal bruges til tilberedelse af cappuccino.



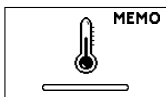
Maskinen er ved at programmere mængden af mælk, der skal bruges til tilberedelse af varm mælk.



Indsæt vandudløbet, og tryk på knappen "⏻" for at starte udløbet. Tryk på "☕" for at afslutte.

Advarselssignaler (gul)

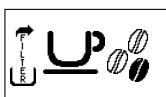
Maskinen varmer op til tilberedning af drikke eller udløb af varmt vand.



Maskinen varmer op under programmering af drikke.



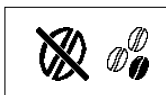
Maskinen er ved at udføre skylning. Vent, til maskinen har afsluttet cyklussen.



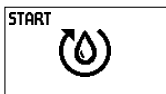
Maskinen signalerer, at "INTENZA+"-vandfilteret skal udskiftes.



Kaffeenheden klargøres efter en reset af maskinen.



Fyld beholderen med kaffebønner, og genstart cyklussen.



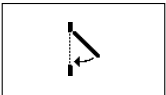
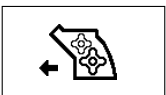
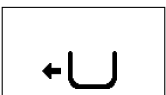
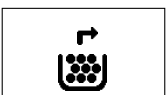
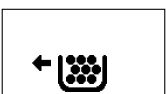
Fyld kredsløbet.



Maskinen skal afkalkes. Tryk på knappen "MEMO" for at åbne afkalkningsmenuen. Følg den beskrevne vejledning i kapitlet "Afkalkning" i denne brugsanvisning.

Hvis du vil udsætte afkalkningen og fortsætte med at bruge maskinen, skal du trykke på knappen "ON".

Bemærk: Hvis maskinen ikke afkalkes, holder maskinen op med at fungere korrekt. I dette tilfælde er reparationen IKKE dækket af garantien.

Alarmsignaler (rød)	
	Luk inspektionslågen.
	Fyld kaffebønnebeholderen.
	Kaffeenheden skal sættes i maskinen.
	Sæt skuffen til kafferester på plads.
	Tøm skuffen til kafferester og skuffen til opsamling af kaffe.
	Sæt skuffen til kafferester helt ind, før du slukker maskinen.
	Fyld vandbeholderen.
	Indsæt drypbakken.
	Sluk maskinen. Tænd den igen efter 30 sekunder. Prøv 2 eller 3 gange. Hvis maskinen ikke starter, skal du kontakte Philips SAECOs hotline i dit land. Kontaktpunkterne er anført i garantibeviset, som leveres separat, eller på adressen www.philips.com/support .

FEJLFINDING OG AFHJÆLPNING

Dette afsnit opsummerer de hyppigst forekommende problemer, som kan opstå med din maskine. Hvis oplysningerne i det følgende ikke hjælper til at løse problemet, kan du konsultere siden FAQ på adressen www.philips.com/support eller kontakte Philips Saecos hotline i dit land. Kontaktpunkterne er anført i garantibeviset, som leveres separat, eller på adressen www.philips.com/support.

Fejl	Årsag	Afhjælpning
Maskinen tænder ikke.	Maskinen er ikke tilsluttet strømforsyningen. Afbryderkontakt i position "0".	Tilslut maskinen til strømforsyningen. Kontrollér, at afbryderkontakten står på "I".
Drypbakken bliver fyldt, også selv om vandet ikke bliver tømt ud.	Maskinen tømmer af og til automatisk vandet i drypbakken for at skylle kredsløbene og sikre en optimal funktion.	Dette er en normal funktion for maskinen.
Maskinen viser konstant det røde symbol  .	Skuffen til kafferester er blevet tømt, mens maskinen var slukket.	Skuffen til kafferester skal altid tømmes, mens maskinen er tændt. Vent, til symbolet  vises, før du sætter skuffen på plads igen.
Kaffen er ikke varm nok.	Kopperne er kolde.	Opvarm kopperne med varmt vand.
Der løber ikke varmt vand ud.	Hullet i udløbet til varmt vand er tilstoppet.	Rengør hullet i udløbet med en nål. Inden denne procedure udføres, skal man sikre sig, at maskinen er slukket og kølet ned.
Kaffen er ikke cremet (se bemærkning).	Blandingen er ikke egnet, kaffen er ikke friskmalet, eller den er for groft malet.	Skift kaffeblanding, eller indstil kværningsgraden som beskrevet i kapitlet "Indstilling af keramisk kaffekværn".
Mælken skummer ikke.	Mælkekanden er snavset eller ikke korrekt indsat.	Kontrollér, at kanden er rengjort, og at den er indsat korrekt.
Maskinen bruger lang tid på opvarmning, eller der løber kun en lille mængde vand ud af røret.	Maskinens kredsløb er tilstoppet af kalk.	Afkalk maskinen.
Det er ikke muligt at tage kaffeenheden ud.	Kaffeenheden er forkert placeret.	Tænd maskinen. Luk inspektionslågen. Kaffeenheden vender automatisk tilbage i udgangsstilling.
	Skuffen til kafferester er indsat.	Tag skuffen til kafferester ud, før du fjerner kaffeenheden.
Der er meget malet kaffe under kaffeenheden.	Kaffen er ikke egnet til automatiske kaffemaskiner.	Det kan være nødvendigt at skifte kaffetype eller ændre indstillingen af kaffekværnen.

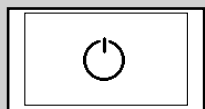
Fejl	Årsag	Afhjælpning
Maskinen kværner kaffebønnerne, men kaffen løber ikke ud (se bemærkning).	Der mangler vand.	Fyld vandbeholderen og kredsløbet (kapitlet "Første gang maskinen tages i brug").
	Kaffeenheden er snavset.	Rengør kaffeenheden (kapitlet "Kaffeenhed").
	Dette kan ske, når maskinen er ved at regulere doseringen automatisk.	Bryg nogle kopper kaffe som beskrevet i kapitlet "Saeco Adapting System".
	Udløbet er snavset.	Rengør udløbet.
Kaffen er for tynd (se bemærkning).	Dette kan ske, når maskinen er ved at regulere doseringen automatisk.	Bryg nogle kopper kaffe som beskrevet i kapitlet "Saeco Adapting System".
	Kaffen er for groft kværnet.	Skift kaffeblending, eller indstil kværningsgraden som beskrevet i kapitlet "Indstilling af keramisk kaffekværn".
Kaffen løber ud meget langsomt (se bemærkning).	Kaffen er for fintmalet.	Skift kaffeblending, eller indstil kværningsgraden som beskrevet i kapitlet "Indstilling af keramisk kaffekværn".
	Kredsløbene er tilstoppede.	Udfør en afkalkningscyklus.
	Kaffeenheden er snavset.	Rengør kaffeenheden (kapitlet "Ugentlig rengøring af kaffeenhed").
Kaffen løber ud ved siden af udløbet.	Udløbet er tilstoppet.	Rengør udløbet og udløbshullerne.

**Bemærk:**

Disse problemer kan være ganske normale, hvis man skifter kaffeblending, eller hvis maskinen installeres for første gang. I sådanne tilfælde skal man vente, indtil maskinen har udført en selvregulering som beskrevet i kapitlet "Saeco Adapting System".

ENERGIBESPARELSE

Standby



Sort

Den superautomatiske espressokaffemaskine fra Saeco er designet til at spare energi, som det fremgår af Klasse A-energimærket.

Maskinen slukker automatisk efter 30 minutters inaktivitet. Hvis der er brygget et produkt, udfører maskinen en skylleciklus.

I standbytilstand er energiforbruget lavere end 1 Wh.

Tryk på knappen "⏻" for at tænde maskinen (hvis afbryderkontakten bag på maskinen er i position "I"). Hvis kedlen er kold, udfører maskinen en skylleciklus.

Bortskaffelse



Ved endt levetid skal maskinen ikke behandles som almindeligt husholdningsaffald. Den skal afleveres til et autoriseret indsamlingssted, så den kan genbruges. Denne handling medvirker til at bevare miljøet.

- Emballagematerialerne kan genbruges.
- Maskine: Fjern stikket fra stikkontakten, og skær strømkablet over.
- Aflever apparatet og strømkablet til et servicecenter eller et offentligt indsamlingssted til genbrugsaffald.

Dette produkt lever op til kravene i det europæiske direktiv 2002/96/EF. Symbolet på maskinen eller på emballagen angiver, at de ikke må behandles som almindeligt husholdningsaffald, men skal afleveres til et kompetent indsamlingssted, så de elektriske og elektroniske komponenter kan genbruges.

Ved at sørge for en korrekt bortskaffelse af produktet bidrager du til at beskytte miljø og personer mod eventuelle negative påvirkninger, som kan opstå pga. en ukorrekt håndtering af produktet i den afsluttende fase. Mere information om genbrugsmåder for produktet kan fås ved at kontakte de lokale, kompetente myndigheder, din lokale affaldsindsamling eller forretningen, hvor du har købt din maskine.

TEKNISKE KARAKTERISTIKA

Fabrikanten forbeholder sig retten til at ændre produktets tekniske karakteristika.

Normal spænding - Nominel effekt - Strømforsyning	Se typeskiltet på indersiden af servicelågen
Legemets materiale	ABS - Termoplastik
Dimensioner (b x h x d)	256 x 340 x 440 mm
Vægt	9 kg
Kabellængde	1,2 m
Betjeningspanel	Frontpanel
Kaffekoppens størrelse	110
Vandbeholder	1,5 liter - Kan tages ud
Kaffebønnebeholder, kapacitet	300 g
Kapacitet for skuffe til kafferester	10
Pumpetryk	15 bar
Kedel	Rustfri stål
Sikkerhedsanordninger	Termosikring

GARANTI OG ASSISTANCE**Garanti**

Detaljerede oplysninger om garantien og garantibetingelserne kan fås ved at læse garantibeviset, som leveres separat.

Assistance

Vi ønsker, at du er tilfreds med vores maskine. Hvis du ikke allerede har gjort det, så registrer dit produkt på adressen **www.philips.com/welcome**. På denne måde kan vi komme i kontakt med dig og sende dig påmindelser om rengøring og afkalkning.

Hvis du har brug for support eller assistance, kan du besøge hjemmesiden **www.philips.com/support** eller kontakte Philips Saecos hotline i dit land. Kontaktnummeret er anført på garantibeviset, som leveres separat, eller på adressen **www.philips.com/support**.

BESTILLING AF PRODUKTER TIL VEDLIGEHOLDELSE

Brug kun Saeco-produkter til vedligeholdelsen. Disse produkter kan købes i Philips' onlinebutik på adressen **www.shop.philips.com/service**, hos din forhandler eller i de autoriserede servicecentre.

Hvis du har problemer med at finde produkterne til vedligeholdelse, beder vi dig kontakte Philips Saecos hotline i dit land.

Kontaktoplysningerne er anført i garantibeviset, som leveres separat, eller på adressen **www.philips.com/support**.

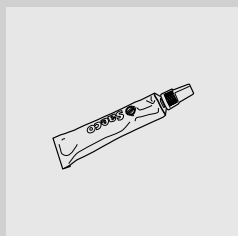
Oversigt over produkter til vedligeholdelse



- Afkalkningsmiddel CA6700



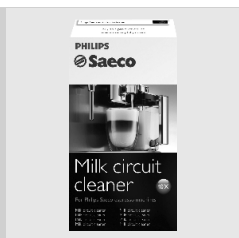
- Vandfilter INTENZA+ CA6702



- Smørefedt HD5061



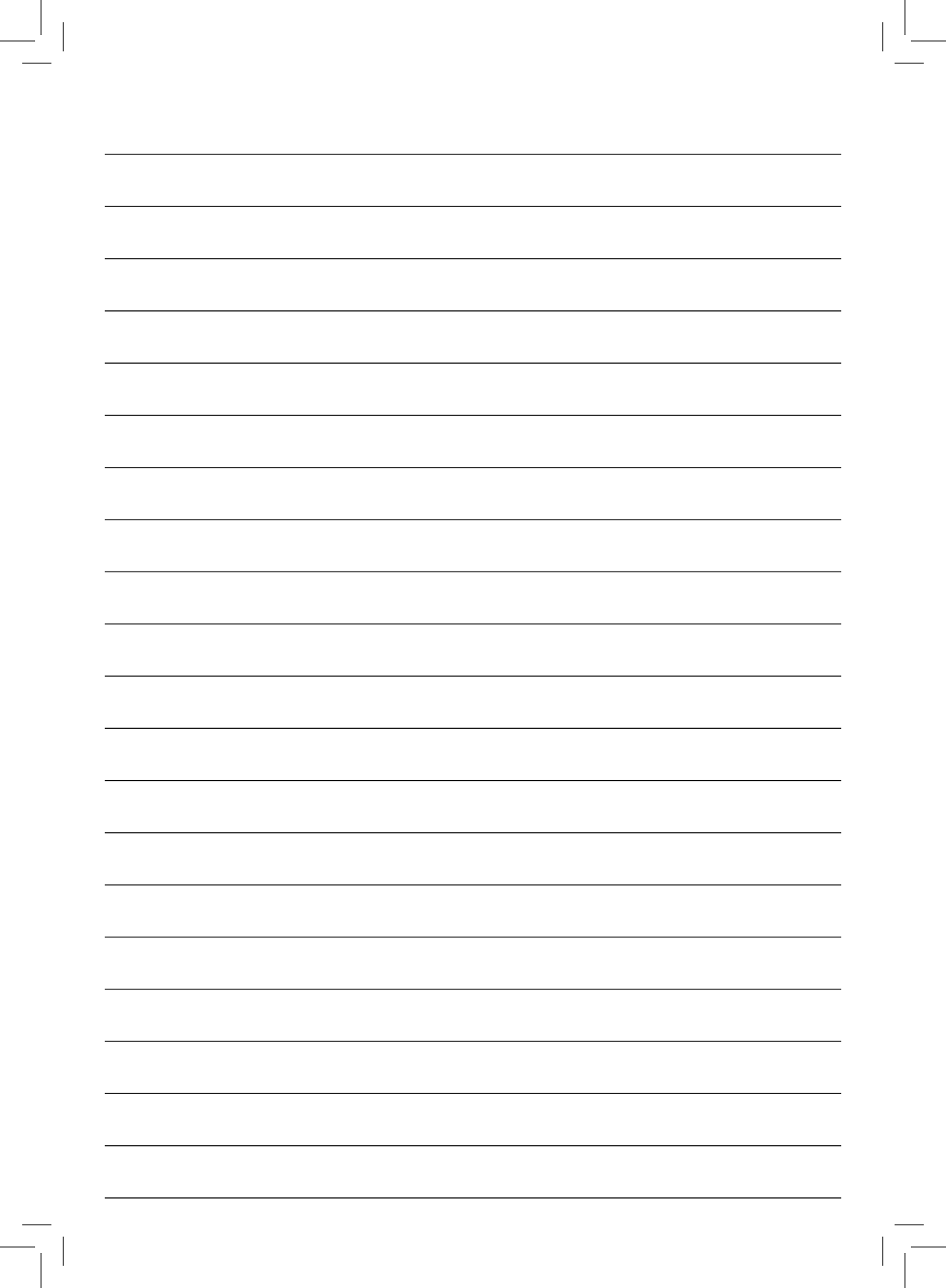
- Affedtningstabletter CA6704

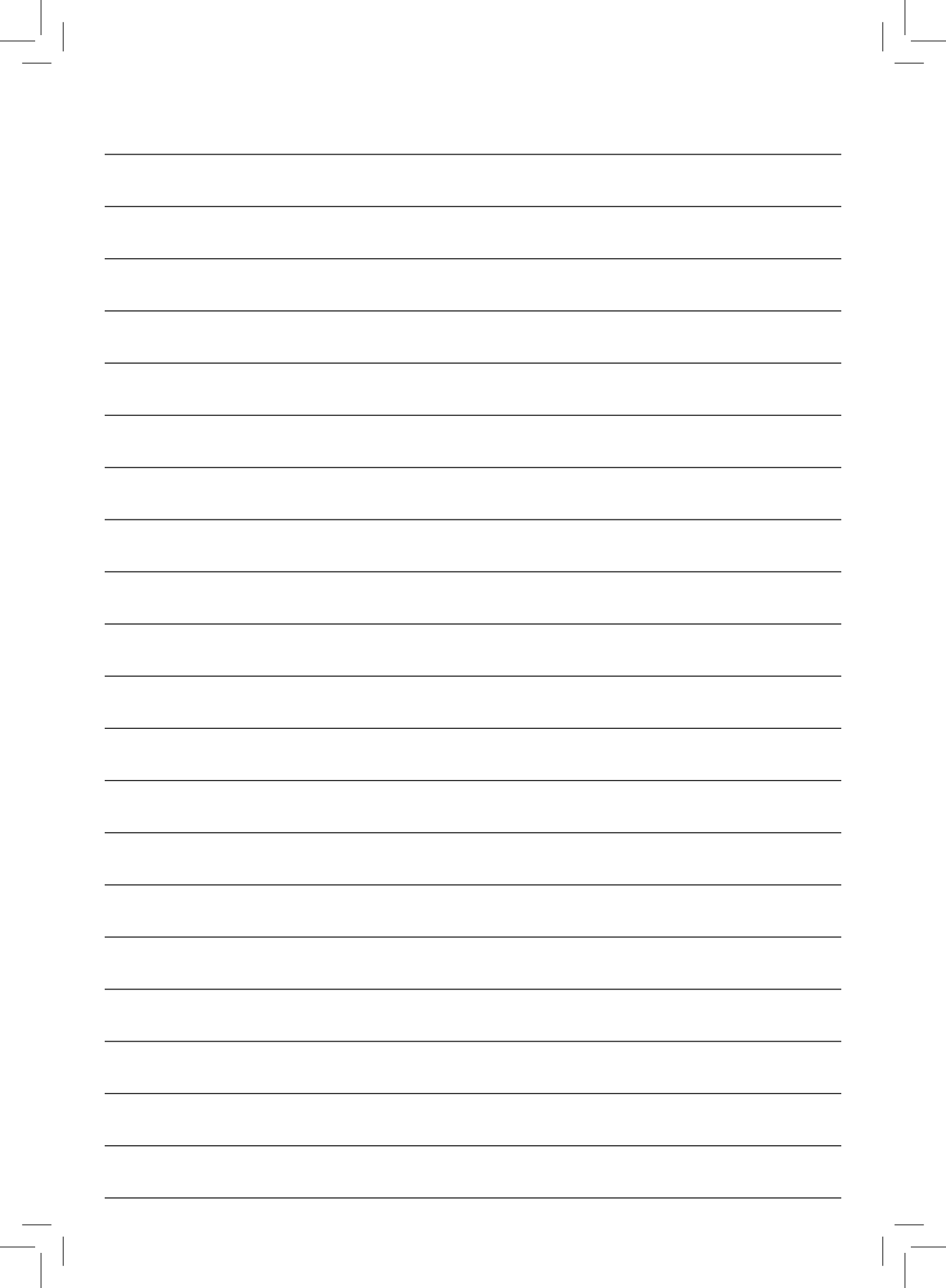


- Rengøring af mælkekredsløb CA6705



- Vedligeholdelsessæt CA 6706







Fabrikanten forbeholder sig retten til at foretage ændringer uden forvarsel.

www.philips.com/saeco



421940428071

Rev.03 del 15-02-13